

问：从哪儿可获取更多相关信息？

您可以从标题为“MRSA——患者须知”的小册子里获得有关MRSA的更多信息。您可以在医院病房或各科室的宣传品搁架上拿到此小册子。除此之外，您也可以向医院的医护人员索取。如果您对筛查有任何疑问，请咨询我们的医护人员。如欲更全面了解与MRSA相关的信息，请访问：

www.hps.scot.nhs.uk.

这本小册子备有其它语种的译本以及大字体版本、盲文版本（仅英文）和录音带可供选择。

如果需要这本小册子的其它语种版本或其它格式的文件，请联系我们的传媒主管：

Clifton House, Clifton Place,
Glasgow G3 7LN

0141 300 1100

从HPS网站可以获取其它语种的译本：

<http://www.hps.scot.nhs.uk/haic/sshaip/mrsascreeningprogramme.aspx#leaflet>



MRSA 筛查

患者入院须知



MRSA 筛查——患者入院须知（第 2 版）



在苏格兰地区，能够收治急症患者和施行各类手术的医院正在引入和采用MRSA（耐甲氧西林金黄色葡萄球菌，英文全称为meticillin resistant staphylococcus aureus）筛查。筛查就是继续应对诸如MRSA之类病菌在医院里传染的举措之一。这本小册子为您提供了一些有关MRSA的信息，并且说明了这种病菌对您的身体健康可能会造成的影响。您的就诊医院也会为您提供更多有关MRSA的信息。如果您有任何疑问，请向您的医生或护士咨询。

问：MRSA是什么？

MRSA是一种常见的细菌。英文缩写MRSA译成中文的全称为“耐甲氧西林金黄色葡萄球菌”。金黄色葡萄球菌是一种常见的细菌，可以在人的皮肤表面存活而且无损于健康。但是，有时会引起许多常见的感染。通常存在于鼻腔内部或皮肤表面的金黄色葡萄球菌不会损害人的健康，因为这种细菌在正常情况下对健康的人并不构成威胁。携带此种病菌的人们并没有不适的感觉，而且大多数人也不会出

现任何症状。针对MRSA这种类型的金黄色葡萄球菌，使用甲氧西林（一种抗生素）治疗已经不再产生疗效。但是，我们仍然能够遏制MRSA病菌。据统计，大约7%的患者在入院时，尽管这些患者可能不会感觉到异常，然而，在其皮肤表面或鼻腔内部已经携带有MRSA病菌。

问：MRSA是怎样传播的？

MRSA主要是人们通过用手接触相互传播的。这就是为什么必须经常洗手并且使用含有酒精成分的洗手凝胶是如此重要的原因。良好的手部卫生习惯是防止MRSA传播最主要和最有效的措施之一。

问：什么是筛查？为什么现在需要实行筛查？

MRSA筛查是针对入院病人的检测，从而确定那些患者已经携带有病菌。MRSA病菌更有可能侵染体弱有病的人群，所以说，在病菌尚未损害健康或是传染给他人之前，确定入院患者是否携带有MRSA病菌尤为重要。如

果我们能够在患者入院时就发现其携带MRSA病菌，便可确保病人得到最佳和最恰当的治疗。

问：对哪些人必须实行筛查？

如果您需要在医院住上一夜或是目前正在某科室接受治疗，包括筛查计划的人员在内，均必须做MRSA筛查检测。

问：医院如何抽取我的样本？

医院的工作人员（使用棉签）从鼻腔内部拭取化验标本。通常无痛感，仅仅是略感不适，其感觉很像是在搔触鼻子。

问：如果从我的样本中查出了MRSA，该怎么办呢？

我们能够完全控制MRSA病菌。某种治疗方案并非总能适用于每一个人。您的医生会与您共同商讨适合您的治疗方案。倘若您对治疗中的某个环节抱有顾虑，请告诉我们的医生或护士。如果您携带有MRSA病菌，医院会将您与其他患者隔离看护。